

Zeitschrift: Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern
Herausgeber: Statistisches Amt der Stadt Bern
Band: 31 (1957)
Heft: 1

Rubrik: Industrie, Handel, Gastgewerbe

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

V. INDUSTRIE, HANDEL, GASTGEWERBE.

Überzeit-, vorübergehende Nacht- und Sonntagsarbeit.

| 24 | Industrien | Zahl der erteilten Bewilligungen | Fabriken, die Bewilligungen erhielten | Bewilligte Arbeitsstunden | | | Bewilligte Arbeitsstunden 1. Vierteljahr 1956 | |
|-----------------------------|------------|----------------------------------|---------------------------------------|---------------------------|----------------|----------------|---|--|
| | | | | Überzeit | vorübergehende | | | |
| | | | | | Nachtarbeit | Sonntagsarbeit | | |
| Textil- und Bekleidung | 25 | 8 | 4 043 | — | — | 4 043 | 5 107 | |
| Nahrungs- und Genußmittel | 6 | 3 | 2 759 | 624 | — | 3 383 | 3 264 | |
| Graphische Industrie..... | 33 | 15 | 31 204 | 1606 | 222 | 33 032 | 28 109 | |
| Metall- und Maschinen | 52 | 18 | 59 209 | 10 584 | — | 69 793 | 44 626 | |
| Übrige..... | 27 | 10 | 5 026 | 1 | — | 5 027 | 2 367 | |
| 1. Vierteljahr 1957 | 143 | 54 | 102 241 | 12 815 | 222 | 115 278 | . | |
| 1. Vierteljahr 1956 | 96 | 50 | 76 057 | 6 450 | 966 | . | 83 473 | |

Bewilligungen für abgeänderte Normalarbeitswoche, für Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit und für zweischichtigen Tagesbetrieb.

| 25 | Art der Bewilligungen | Fabriken, die Bewilligungen erhielten | Erteilte Bewilligungen | Dauer der Bewilligungen in Tagen | | In Betracht fallende Arbeiterzahl | |
|-------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------|------------------------|----------------------------------|------|-----------------------------------|-------------------|
| | | | | 1. Vierteljahr | | | |
| | | | | 1957 | 1956 | 1957 | 1956 |
| Abgeänderte Normalarbeitswoche . | — | — | — | — | — | — | — |
| Verschieb. d. Grenzen d.Tagesarbeit | 2 | 2 | 3 | 2 | 69 | 5 | 5 |
| Zweischichtiger Tagesbetrieb | 6 | 6 | 7 | 8 | 1191 | 893 | 435 ¹⁾ |
| | | | | | | | 37 ¹⁾ |

¹⁾ Für jede Schicht.

Abzahlungskäufe mit Eigentumsvorbehalt.

| 26 Warenklassen | Käufe mit einer Kaufsumme von | | | | | Käufe im ganzen | Kauf- summe Fr. | An- zahlung Fr. |
|-----------------------|----------------------------------|------------------|-------------------|-------------------|------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
| | bis Fr. 500 | Fr. 501 -1000 | Fr. 1001 -2000 | Fr. 2001 -5000 | über Fr. 5000 | | | |
| Hausrat für Privatg. | 106 | 108 | 87 | 95 | 31 | 427 | 730 788 | 118 000 |
| Musikinstrumente . | 42 | 72 | 15 | 5 | 2 | 136 | 129 463 | 13 414 |
| Nähmaschinen | — | 32 | 1 | 1 | — | 34 | 28 661 | 4 711 |
| Büromasch., Kassen | 31 | 2 | 1 | 7 | — | 41 | 39 470 | 7 463 |
| Gewerbl. Maschinen | 1 | 1 | — | 3 | — | 5 | 10 841 | 1 977 |
| And. Geschäftsinv. | 2 | 8 | 6 | 3 | 5 | 24 | 173 688 | 18 478 |
| Velos | 6 | — | — | — | — | 6 | 2 448 | 260 |
| Motorräder | 9 | 8 | 9 | 10 | — | 36 | 53 920 | 14 788 |
| Personenautos | — | 1 | 11 | 40 | 66 | 118 | 649 277 | 227 369 |
| Andere Automobile | — | — | — | 1 | 9 | 10 | 209 080 | 88 720 |
| Verschiedenes | 2 | 2 | — | — | — | 4 | 1 891 | 540 |
| 1. Vierteljahr 1957 . | 199 | 234 | 130 | 165 | 113 | 841 | 2 029 527 | 495 720 |
| 1. Vierteljahr 1956 . | 167 | 212 | 148 | 176 | 123 | 826 | 2 410 851 | 597 788 |

Städtische Billettsteuer.

| 27 Veranstaltungen | Billettsteuerpflichtige Besucherzahl | | | | | Gemeinde- steuerbetrag 1. Viertel- jahr 1957 Fr. |
|---|--------------------------------------|----------------------|----------------------|--------------------------|--------------------------|--|
| | Januar | Februar | März | 1. Viertel- jahr 1957 | 1. Viertel- jahr 1956 | |
| Kinos | 304 004 | 262 091 | 261 461 | 827 556 | 700 074 | 237 392 |
| Stadttheater | 23 248 ¹⁾ | 18 665 ¹⁾ | 17 610 ¹⁾ | 59 523 ¹⁾ | 60 538 ¹⁾ | 30 843 |
| Übr. ständige Theater | 5 856 | 7 639 | 5 966 | 19 461 | 19 658 | 7 669 |
| Fußballmatchs | 345 | 7 101 | 14 745 | 22 191 | 17 572 | 4 924 |
| Übrige Sportanlässe . | 11 120 | 11 147 | 2 422 | 24 689 | 17 533 | 5 598 |
| Übrige Veranstaltungen ²⁾ | 55 492 | 63 368 | 69 110 | 187 970 | 172 172 | 51 524 |
| Zusammen | 400 065 | 370 011 | 371 314 | 1 141 390 | 987 547 | 337 950 |

¹⁾ Ohne Inhaber von Abonnementen.

²⁾ Einschließlich Kursaal und Kunsthalle.

Betreibungen und Konkurse.

| 28 | Vierteljahre | Betreibungen | | | | Nachlaßverträge | | | Eröffnete Konkurse | | |
|----|---------------------|-----------------|-----------------------------|------------|----------------|-------------------|-----------|-----------|--------------------|----|--|
| | | Zahlungsbefehle | | Pfändungen | Verlustscheine | Pfandverwertungen | überhaupt | bestätigt | | | |
| | | überhaupt | davon f. Steuerbetriebungen | | | | | | | | |
| | 1. Vierteljahr 1957 | 8 652 | 1 636 | 3 162 | 1 831 | 580 | 1 | 1 | — | 9 | |
| | 1. Vierteljahr 1956 | 7 866 | 761 | 3 847 | 2 114 | 650 | 2 | 2 | — | 17 | |

Fremdenverkehr.

Abgestiegene Gäste und Übernachtungen.

| 29 | Monate | Abgestiegene Gäste | | | | Übernachtungen | | | | Überhaupt | |
|----|-----------------------|--------------------|--------------|------|-----------|----------------|--------------|------|--------|-----------|--|
| | | Hotels | Auslandgäste | | überhaupt | Inlandgäste | Auslandgäste | | | | |
| | | | absolut | in % | | | absolut | in % | | | |
| | Januar | 6 888 | 3 856 | 35,9 | 10 744 | 15 510 | 9 009 | 36,7 | 24 519 | | |
| | Februar | 7 348 | 4 307 | 37,0 | 11 655 | 15 029 | 9 166 | 37,9 | 24 195 | | |
| | März | 8 630 | 5 665 | 39,6 | 14 295 | 17 467 | 11 864 | 40,4 | 29 331 | | |
| | Hotels I. Ranges . | 3 135 | 3 557 | 53,2 | 6 692 | 5 388 | 7 076 | 56,8 | 12 464 | | |
| | Hotels II. Ranges . | 15 238 | 8 055 | 34,6 | 23 293 | 26 878 | 17 406 | 39,3 | 44 284 | | |
| | Hotels III. Ranges . | 4 294 | 2 032 | 32,1 | 6 326 | 10 409 | 3 842 | 27,0 | 14 251 | | |
| | Hotels zusammen . | 22 667 | 13 644 | 37,6 | 36 311 | 42 675 | 28 324 | 39,9 | 70 999 | | |
| | Fremdenpensionen . | 199 | 184 | 48,0 | 383 | 5 331 | 1 715 | 24,3 | 7 046 | | |
| | 1. Vierteljahr 1957 . | 22 866 | 13 828 | 37,7 | 36 694 | 48 006 | 30 039 | 38,5 | 78 045 | | |
| | 1. Vierteljahr 1956 . | 22 941 | 13 713 | 37,4 | 36 654 | 46 304 | 26 984 | 36,8 | 73 288 | | |

Aufenthaltsdauer und Bettenbesetzung.

| 30 | Monate | Anzahl | | Durchschnittliche Aufenthaltsdauer | | | Bettenbesetzung % |
|----|------------------------|----------|------------|------------------------------------|--------------|-----------|-------------------|
| | | Betriebe | Gastbetten | Inlandgäste | Auslandgäste | überhaupt | |
| | Januar | 34 | 1 721 | 2,1 | 2,2 | 2,2 | 46,0 |
| | Februar | 33 | 1 713 | 2,0 | 2,1 | 2,0 | 50,4 |
| | März | 33 | 1 713 | 2,0 | 2,0 | 2,0 | 55,2 |
| | Hotels I. Ranges .. | 3 | 520 | 1,7 | 2,0 | 1,8 | 26,6 |
| | Hotels II. Ranges .. | 16 | 790 | 1,7 | 2,1 | 1,9 | 62,3 |
| | Hotels III. Ranges .. | 10 | 291 | 2,4 | 1,9 | 2,2 | 54,4 |
| | Hotels zusammen ... | 29 | 1 601 | 1,9 | 2,1 | 1,9 | 49,3 |
| | Fremdenpensionen .. | 5 | 115 | 21,4 | 8,8 | 15,8 | 68,1 |
| | 1. Vierteljahr 1957 .. | 34 | 1 716 | 2,1 | 2,1 | 2,1 | 50,5 |
| | 1. Vierteljahr 1956 .. | 35 | 1 803 | 2,0 | 1,9 | 2,0 | 44,7 |

Gäste und Übernachtungen nach Herkunftsändern.

| 31 Herkunftsänder (ständiger Wohnsitz) | Gäste | | Übernachtungen | | | |
|--|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| | | | überhaupt | | pro Guest | |
| | 1. Vier- teljahr 1957 | 1. Vier- teljahr 1956 | 1. Vier- teljahr 1957 | 1. Vier- teljahr 1956 | 1. Vier- teljahr 1957 | 1. Vier- teljahr 1956 |
| Deutschland | 3 436 | 3 549 | 5 648 | 5 326 | 1,6 | 1,5 |
| Frankreich | 1 854 | 1 812 | 3 700 | 2 961 | 2,0 | 1,6 |
| Italien .. | 1 725 | 1 714 | 2 871 | 2 830 | 1,7 | 1,7 |
| Österreich | 565 | 458 | 1 021 | 779 | 1,8 | 1,7 |
| Großbritannien, Eire | 833 | 1 005 | 2 913 | 2 282 | 3,5 | 2,3 |
| Niederlande | 575 | 570 | 1 104 | 938 | 1,9 | 1,6 |
| Belgien, Luxemburg | 518 | 446 | 958 | 784 | 1,8 | 1,8 |
| Dänemark | 126 | 125 | 253 | 243 | 2,0 | 1,9 |
| Schweden | 183 | 146 | 353 | 362 | 1,9 | 2,5 |
| Norwegen | 45 | 40 | 133 | 100 | 3,0 | 2,5 |
| Finnland | 35 | 16 | 60 | 33 | 1,7 | 2,1 |
| Sowjetrepubl. (U. d. S. S. R.) .. | 24 | 74 | 60 | 491 | 2,5 | 6,6 |
| Polen | 88 | 49 | 221 | 208 | 2,5 | 4,2 |
| Tschechoslowakei | 76 | 45 | 153 | 72 | 2,0 | 1,6 |
| Ungarn | 456 | 34 | 1 555 | 97 | 3,4 | 2,9 |
| Rumänien | 10 | 15 | 13 | 32 | 1,3 | 2,1 |
| Jugoslawien | 33 | 41 | 105 | 75 | 3,2 | 1,8 |
| Griechenland | 59 | 39 | 347 | 110 | 5,9 | 2,8 |
| Bulgarien | 11 | 9 | 17 | 12 | 1,5 | 1,3 |
| Türkei | 54 | 30 | 158 | 80 | 2,9 | 2,7 |
| Spanien | 268 | 385 | 627 | 1 170 | 2,3 | 3,0 |
| Portugal | 44 | 15 | 75 | 99 | 1,7 | 6,6 |
| Vereinigte Staaten (U. S. A.) .. | 1 707 | 2 146 | 3 165 | 4 704 | 1,9 | 2,2 |
| Übriges Amerika | 485 | 428 | 1 661 | 1 520 | 3,4 | 3,6 |
| Afrika | 232 | 95 | 1 207 | 520 | 5,2 | 5,5 |
| Asien | 340 | 343 | 1 573 | 966 | 4,6 | 2,8 |
| Australien u. Ozeanien | 46 | 84 | 88 | 190 | 1,9 | 2,3 |
| Ausland | 13 828 | 13 713 | 30 039 | 26 984 | 2,1 | 1,9 |
| Schweiz, Liechtenstein | 22 866 | 22 941 | 48 006 | 46 304 | 2,1 | 2,0 |
| Zusammen | 36 694 | 36 654 | 78 045 | 73 288 | 2,1 | 2,0 |